



**COMUNE DI S.CRISTINA  
VAL GARDENA**  
(Provincia di Bolzano)

**GEMEINDE ST.CHRISTINA  
GRÖDEN**  
(Provincia Bozen)

**CHEMUN DE S.CRISTINA  
GHERDÈINA**  
(Provincia de Bulsan)

### KUNDMACHUNG

### AVVISO

### AVIS

**Erstellung einer Rangordnung nach Titeln und Prüfungen als Gemeinde – und Lebensmittelpolizist – V. Funktionsebene in Vollzeitbeschäftigung (38 Wochenstunden)**

**Predisposizione di una graduatoria per titoli ed esami di vigile urbano ed annonario – V. qualifica funzionale con orario di lavoro a tempo pieno (38 ore settimanali)**

**Anjinie la graduatoria per tituli y ejam sciche polizai de chemun y per alimenteres – V. cualifica funzionela cun orar a tēmp plēn (38 ěura al ena)**

#### Zugangsvoraussetzungen:

- italienische Staatsbürgerschaft oder Staatsbürgerschaft eines anderen EU-Staates oder Staatsbürgerschaft eines anderen Staates laut Art. 38 des Legislativdekretes vom 30. März 2001, Nr. 165, das vom Art. 7 des Gesetzes vom 6. August 2013, Nr. 97 abgeändert wurde.
- Mittelschule und 3 Jahre Oberschule oder Berufsausbildung
- Dreisprachigkeitsnachweis „C“ bzw. gleichgestellt dem Niveau des gemeinsamen europäischen Referenzrahmens für Sprachen „B1“
- Zugehörigkeit oder Zuordnung zu einer der drei Sprachgruppen laut Art. 18 des Dekrets des Präsidenten der Republik Nr. 752 vom 26.7.1976 in geltender Fassung.
- Führerschein B

#### Requisiti d'accesso:

- cittadinanza italiana o di un altro Stato membro dell'Unione Europea oppure cittadinanza di un altro stato ai sensi dell'art. 38 del decreto legislativo 30 marzo 2001 n. 165, come modificato dall'art. 7 della legge 6 agosto 2013 n. 97.
- Scuola media inferiore e 3 anni di scuola superiore o formazione professionale
- Attestato di conoscenza delle tre lingue "C" ovvero equivalente livello del quadro comune europeo di riferimento per le lingue "B1".
- appartenenza o aggregazione ad uno dei tre gruppi linguistici prevista dall'art. 18 del decreto del Presidente della Repubblica 26.7.1976, n. 752 e successive modifiche ed integrazioni.
- Patente di guida „B“

#### Cundizions per unì tēuc su:

- zitadinanza taliana o zitadinanza de n auter stat dla EU o zitadinanza de n auter stat aldò dl art. 38 dl decret legislatif di 30. de merz 2001 nr. 165 mudà dal art. 7 dla lege 6 de agost 2013 nr. 97;
- Scola mesana y 3 ani de scola auta o furnmazion profucionela
- Atestat de cunescēnza dla trēi rujenedes "C" o medemo nivel dl cheder a nivel europeich n referimēnt per la rujenedes "B1"
- purtenienza o agregazion a una dla trēi grupes de rujeneda aldò dl art. 18 dl Decret dl Presidēt dla Republica 26.07.1976, nr. 752 y mudazions y ntegrazions che vèn dò.
- Patent "B"

Der Vertrag des Personals, das aufgrund der gegenständlichen Rangordnung in den Dienst aufgenommen wird, hat eine Dauer von 18 Monaten mit Beginn Dezember 2023.

Il contratto di lavoro del personale assunto in base alla presente graduatoria sarà stipulato per la durata di un periodo massimo di 18 mesi a partire da dicembre 2023.

L cuntrāt de lēur dl personal tēut su aldò de chēsta graduatoria unirà a valēi al mascimo 18 mēnsc a mēterman dal dezēmbēr 2023.

Das Formular für das Ansuchen um Eintragung in die Rangordnung, welches als Ersatzerklärung gilt, kann im Internet unter [www.santacristina.eu](http://www.santacristina.eu) abgerufen werden.

Il modula per la domanda di iscrizione nella graduatoria che fungerà da autocertificazione, può essere scaricato da internet al seguente indirizzo [www.santacristina.eu](http://www.santacristina.eu).

L formular per la dumanda per se scri ite tla graduatoria che ie na autozertificazion, possa unì desciarieda a chēsta adres internet [www.santacristina.eu](http://www.santacristina.eu).

Das Ansuchen mit den erforderlichen Unterlagen muss innerhalb 24.11.2023, 12.00 Uhr, im Protokollamt der Gemeinde St.Christina Gröden, abgegeben werden.

La domanda di ammissione corredata dei documenti richiesti deve essere consegnata nell'ufficio protocollo del Comune di S.Cristina Valgardena entro le ore 12.00 del giorno 24.11.2023.

La dumanda cun la documentazion bujēn muessa unì data ju tl ufize de protocol dl chemun de S.Cristina Gherdēina nchina dala 12.00 di 24.11.2023.

St.Christina in Gröden, 18.10.2023

S.Cristina Valgardena, 18.10.2023

S. Cristina Gherdēina, 18.10.2023

Der Gemeindesekretär / Il Segretario comunale / L secreter de chemun  
Dr. Hugo J. Perathoner

*digital signiert – firmato digitalmente – sotscrit digitalmēnter*